367R0614

Ἀριθ. 231/6 ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ 27.9.67

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ Ἀριθ. 614/67/ΕΟΚ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 26ης Σεπτεμβρίου 1967

περί τροποποιήσεως τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 202/67/ΕΟΚ, περί καθορισμοῦ τοῦ συμπληρωματικοῦ ποσοῦ γιά τίς εἰσαγωγές προϊόντων τοῦ τομέως τοῦ χοιρείου κρέατος προελεύσεως τρίτων χωρῶν

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμο ἀριθ. 121/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου, τῆς 13ης Ἰουνίου 1967, περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τοῦ χοιρείου κρέατος(1), καί ἰδίως τό ἄρθρο 13 παράγραφος 5,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός ἀριθ. 202/67/ΕΟΚ τῆς Ἐπιτροπῆς, τῆς 28ης Ἰουνίου 1967, περί καθορισμοῦ τοῦ συμπληρωματικοῦ ποσοῦ γιά τίς εἰσαγωγές προϊόντων τοῦ τομέως τοῦ χοιρείου κρέατος προελεύσεως τρίτων χωρῶν(2), προσδιορίζει τίς λεπτομέρειες ἐφαρμογῆς γιά τόν καθορισμό τῆς τιμῆς προσφορᾶς «ἐλεύθερο στά σύνορα», πού χρησιμεύει γιά τόν ὑπολογισμό τοῦ συμπληρωματικοῦ ποσοῦ· ὅτι στή διατύπωση τοῦ ἄρθρου 1 παράγραφος 1 ὑπό θ) καί δ) τοῦ κανονισμοῦ αὐτοῦ εἶναι δυνατό νά δοθεῖ ἡ ἑρμηνεία, ὅτι μιά εἰδική τιμή προσφορᾶς θά ἔπρεπε νά καθορισθεῖ γιά τά ἐσφαγμένα θηλυκά, μέ συνέπεια τή δυνατότητα καθορισμοῦ συμπληρωματικοῦ ποσοῦ μόνο γι' αὐτό τό προϊόν·

ὅτι ἡ διατύπωση αὐτοῦ τοῦ ἄρθρου πρέπει κατά συνέπεια νά διασαφηνισθεῖ, διατηρώντας συγχρόνως τήν αὔξηση τῶν διαπιστουμένων τιμῶν γιά τά ἐσφαγμένα θηλυκά ἡ ὁποία προβλέπεται στόν κανονισμό ἀριθ. 202/67/ΕΟΚ καί ἡ ὁποία προορίζεται νά καταστήσει τίς τιμές αὐτές συγκρίσιμες μέ τίς τιμές οἱ ὁποῖες ἐφαρμόζονται γιά τά ἄλλα σφάγια·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στόν παρόντα κανονισμό εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς Ἐπιτροπῆς Διαχειρίσεως Χοιρείου Κρέατος·

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Τό κείμενο τοῦ ἄρθρου 1 παράγραφος 1 ὑπό θ), τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 202/67/ΕΟΚ, ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«θ) γιά τά κρέατα χοιροειδῶν κατοικιδίων, σέ ὁλόκληρα σφάγια ἤ ἡμιμόρια σφαγίου τά ὁποῖα ἀναφέρονται στήν πρώτη περίοδο τοῦ ἄρθρου 1, τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 134/67/ΕΟΚ, ὅπως τροποποιήθηκε ἀπό τόν κανονισμό ἀριθ. 173/67/ΕΟΚ: ἡ τιμή ἡ ὁποία καθορίζεται σύμφωνα μέ τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 2 γιά τά κρέατα χοιροειδῶν κατοικιδίων σέ ὁλόκληρα σφάγια ἤ ἡμιμόρια σφαγίου μέ τήν κεφαλή, τούς πόδας καί τό περινεφρικό λίπος, τῆς ποιότητος πού ἀντιστοιχεῖ πρός τήν ποιότητα τύπο πού καθορίζεται σύμφωνα πρός τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 4, παράγραφος 4 τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 121/67/ΕΟΚ. Οἱ τιμές πού λαμβάνονται ὑπόψη κατ' ἐφαρμογή τοῦ ἄρθρου 2, προσαυξάνονται κατά 17,65% ἐφ' ὅσον πρόκειται γιά κρέατα ἐσφαγμένων θηλυκῶν.»

Ἄρθρο 2

Οἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 1, παράγραφος 1 ὑπό δ) τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 202/67/ΕΟΚ καταργοῦνται.

Ἄρθρο 3

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν ἑπομένη ἀπό τή δημοσίευσή του στήν *Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων*.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 26 Σεπτεμβρίου 1967

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

Jean REY

(1) ΕΕ ἀριθ. 117 τῆς 19.6.1967, σ. 2283/67.
(2) ΕΕ ἀριθ. 134 τῆς 30.6.1967, σ. 2837/67.